

Силабус курсу:



СХІДНОУКРАЇНСЬКИЙ  
НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ  
ІМЕНІ ВОЛОДИМИРА ДАЛЯ

## ІНОЗЕМНЕ АКАДЕМІЧНЕ ПИСЬМО

*Ступінь вищої освіти:*

Доктор філософії

*Спеціальність:*

151 «Автоматизація та комп’ютерно-інтегровані технології»

*Рік підготовки:*

1

*Семестр викладання:*

весняний

*Кількість кредитів ЕКТС:*

3

*Мова(-и) викладання:*

англійська, українська

*Вид семестрового  
контролю*

іспит

**Автори курсу:**

д.пед.н., доц., Модестова Т.В., проф. кафедри іноземних мов та професійної комунікації  
вчений ступінь, вчене звання, прізвище, ім'я та по-батькові

посада

електронна адреса

телефон

месенджер

консультації

**Викладач лабораторних занять:\***

вчений ступінь, вчене звання, прізвище, ім'я та по-батькові

посада

електронна адреса

телефон

месенджер

консультації

**Викладач практичних занять:\***

вчений ступінь, вчене звання, прізвище, ім'я та по-батькові

посада

електронна адреса

телефон

месенджер

консультації

\* – 1) дані підрозділи вносяться до силабусу в разі, якщо практичні та (або) лабораторні заняття проводить інший викладач, котрий не є автором курсу та лектором; 2) припустимо змінювати назву підрозділу на «**Викладач лабораторних та практичних занять:**», якщо лабораторні та практичні заняття проводить один викладач, котрий не є автором курсу та лектором.

## **Анотація навчального курсу**

### **Цілі вивчення курсу:**

Дана навчальна дисципліна є важливим і невід'ємним компонентом загальної підготовки майбутнього фахівця. Метою викладання дисципліни є формування англомовної письмової компетентності здобувачів ступеню вищої освіти «Доктор філософії» на рівні не нижче за В2+ відповідно до Загальноєвропейських рекомендацій з мовної освіти.

Предметом дисципліни є англомовне письмове наукове спілкування, спрямоване на досягнення вище вказаної мети.

Наведені в курсі матеріали спрямовані на формування в аспірантів:

- науково-орієнтованих мовленнєвих компетенцій для забезпечення ефективного спілкування в міжнародному академічному середовищі;
- загальних компетенцій, спрямованих на формування об'єктивної самооцінки, розвиток сталої мотивації до навчання, здатності до самостійного навчання;
- впевненості як користувачів англійської мови, а також, позитивного ставлення до вивчення іноземних мов;
- критичного мислення;
- глибокого розуміння актуальної міжнародної науково-професійної проблематики, що дозволить майбутнім фахівцям у подальшому належним чином орієнтуватися в умовах реальних професійних та академічних ситуацій; а також, залучення аспірантів до певних видів академічної діяльності, що сприяють розвитку всього спектру пізнавальних здібностей особистості майбутнього фахівця.

### **Результати навчання:**

Знати: стилістичні особливості англомовних текстів, зокрема, резюме, біографічної довідки, електронного листування, текстів академічного спрямування тощо; сучасні стилі бібліографічного оформлення літературних джерел у наукових публікаціях; способи компресії текстів; зміст наукового напряму роботи та перспективи наукового розвитку здобувачів вищої освіти освітнього рівня «Доктор філософії».

Вміти: читати довгі та складні документальні й літературні тексти англійською мовою, зокрема, спеціалізовані статті та технічні інструкції; знаходити детальну інформацію в англомовних текстах; чітко формулювати власні думки та продукувати детальні висловлювання англійською мовою на письмі; гнучко й ефективно використовувати англійську мову задля вирішення питань академічного характеру; переконливо обґруntовувати власну позицію англійською мовою; розвивати власну думку та робити логічні висновки англійською мовою; підготувати тексти виступів англійською мовою щодо широкого кола тем академічного та професійного спрямування; створювати розгорнуті письмові твори різних типів англійською мовою у формі чіткого, добре структурованого письмового тексту, зокрема, писати листи, заявки, доповіді, статті, тези; обирати доцільний стиль письмової роботи відповідно до

поставленого завдання; продукувати письмові звернення англійською мовою, зокрема, такі, що пов'язані з передачею особистих даних, а також, з необхідністю вирішення нагальних питань у межах тем, визначених робочою програмою.

***Передумови до початку вивчення:***

Опанування дисципліни “Іноземна мова наукового спілкування”.

## **Мета курсу (набуті компетентності)**

Метою викладання дисципліни є формування англомовної письмової компетентності здобувачів ступеню вищої освіти «Доктор філософії» на рівні не нижче за В2+ відповідно до Загальноєвропейських рекомендацій з мовної освіти. В наслідок вивчення даного навчального курсу здобувач вищої освіти набуде:

- ЗК1. Здатність генерувати нові ідеї (креативність).
- ЗК3. Здатність працювати в міжнародному контексті

СК1. Здатність виконувати оригінальні дослідження, досягати наукових результатів, які створюють нові знання у сфері автоматизації, комп'ютерно-інтегрованих технологій, керування складними організаційно-технічними чи кіберфізичними системами та дотичних до неї міждисциплінарних напрямах і можуть бути опубліковані у провідних наукових виданнях.

СК2. Здатність усно і письмово презентувати та обговорювати результати наукових досліджень та/або інноваційних розробок українською та іноземною мовами, глибоке розуміння іншомовних наукових текстів за напрямом досліджень.

## Структура курсу

№	Тема	Години (Л/С/СР) за формами навчання	Стислий зміст	Інструменти і завдання
1.	Академічна кар'єра.	денна 0/13/10	Резюме (CV), біографічні данні (Bio-data). Профіль науковця в інтернеті. Об'єктний інфінітивний зворот	Резюме
2.	Англомовний академічний стиль.	денна 0/12/9	Лексико-граматичні особливості англомовного наукового тексту.  Характерні елементи академічного тексту: заголовки, поділ на параграфи, цитування, примітки, додатки, бібліографія, переклад назв та транслітерація імен англійською мовою	Лексико-граматичні вправи  Оформлення бібліографії
3.	Письмова комунікація в наукової сфері.	денна 0/13/10	Інформаційний лист конференції.  Структура заявки участника наукової конференції.  Заявка на участь у науково-дослідницькому проекті, стажуванні, отримання гранту.	Заявка участника наукової конференції  Заявка на отримання гранту/участь/стажування в межах науково-дослідницького проекту
4.	Наукові публікації.	денна 0/13/10	Тези. Способи компресії тексту. Умовні речення. Складнопідрядне речення.  Наукова стаття. Структура та мовні особливості статті в англомовних журналах.	Тези на наукову конференцію англійською мовою  Стаття у фаховий журнал англійською мовою.  Анотація до статті.

### **Рекомендована література**

1. Murray R., Moore S. The handbook of academic writing: a fresh approach. Open University Press. 2006. 196 p.
2. Lougheed L. Business Correspondence. Addison: Wesley Publishing Company, Inc, 1993. 150 p.
3. Yachontova T.V. English Academic Writing. – Львів: Видавничий центр ЛНУ ім. Івана Франка, 2002. – 220 с.
4. Сайт електронного університету СНУ ім. В. Даля. Режим доступу: <http://moodle2.snu.edu.ua/>
5. Сайт наукової бібліотеки СНУ ім. В. Даля. Режим доступу: [http://library.snu.edu.ua/index/na\\_dopomogu\\_osvitnomu\\_procesu/0-5](http://library.snu.edu.ua/index/na_dopomogu_osvitnomu_procesu/0-5)

За повністю виконані завдання студент може отримати визначену кількість балів:

Інструменти і завдання	Кількість балів
Індивідуальні та групові завдання	80
Іспит	20
<b>Разом</b>	<b>100</b>

### **Шкала оцінювання студентів**

Сума балів за всі види навчальної діяльності	Оцінка ECTS
90-100	A
82-89	B
74-81	C
64-73	D
60-63	E
35-59	FX
0-34	F

## **Політика курсу**

*Плагіат та академічна добросередність:*

*Завдання і заняття:*

*Поведінка в аудиторії:*

Під час виконання завдань аспірант має дотримуватись політики академічної добросередністі. Запозичення мають бути оформлені відповідними посиланнями. Списування є забороненим.

Всі завдання, передбачені програмою курсу мають бути виконані своєчасно і оцінені в спосіб, зазначений вище. Аудиторні заняття мають відвідуватись регулярно. Пропущені заняття (з будь-яких причин) мають бути відпрацьовані з отриманням відповідної оцінки не пізніше останнього тижня поточного семестру. В разі поважної причини (хвороба, академічна мобільність тощо) терміни можуть бути збільшені за письмовим дозволом декана.

На заняття здобувачі вищої освіти вчасно приходять до аудиторії або приєднуються до онлайн занять відповідно до діючого розкладу та обов'язково мають дотримуватися вимог техніки безпеки.

Під час заняття аспіранти:

- не вживають їжу та жувальну гумку;
- не залишають аудиторію без дозволу викладача;
- не заважають викладачу проводити заняття.

Під час контролю знань аспіранти:

- є підготовленими відповідно до вимог даного курсу;
- розраховують тільки на власні знання (не шукають інші джерела інформації або «допомоги» інших осіб);
- не заважають іншим;
- виконують усі вимоги викладачів щодо контролю знань.